

რედაქციის მდრენი: თბილისი, თლლას ქუჩა № 6.

მარკიზ აბერაძე

იუმრალსპრ.
უურნალი

1916 23

იოგორეონი

ვ ე ს ს ა ც ე ა ლ ი



მოხუცი, მე „შედარების“ ბეჭნიერი ვარ. ხელობა ვიტი. ჩემს მეზობელს შიმშილით ძაღლი მოუკვდა, გვატყიცე და ის ეს ქალამნები შეეიკრუ.

„შანდილოსანი“. რა დაგიჯდათ?

მოხუცი. მკვდარ ძაღლში შვიდი მანქთი გადაიხადე. გატყავებისა და ტყავის გაწყვიპარტება გაშრობის კდე ნ მანქთა, ჭვრილმანი მასალა ვ მანქთა. ქალამნები სულ რაღაც ოცილ მანქთი დამიჯდა.

საფუძვლიანათ დავაჩრდეთ წინა წერილში და ამ-
ა იძულებული ვრჩო კბილი გავუსინჯოთ მის მე-
ორე ცილისწამებას.

ბ. ეშმაკი ბრძანებს: „მგოსნის სასაფლაო (თუ
საფლავი) უნიკურში მდგრადირებაშია. იგი მეფორა-
მეტე საუკუნის ნაშთს მოგვიგონებსონ“. არა თუ
ისეთი ღილებანგრი, როგორიც პ-ნი ეშმაკი ბრძან-
დება, იმტორიული ნაშთების შესახებ უფრო წინ-
დახელულებასც ეთმის საყველებრი. რა იცის პ-ნმა
ეშმაკმა, თუ ყოველივე სასაფლაო ძირზასია, რო-
გორც ისტორიული ნაშთი და მით უფრო ძირ-
ფასი, რამდენათც უძველესი.

ბ-ნ ეშმაკს არ მოეთხოვება ამის ცოდნა,
მაგრამ პატივუაშულ ჩედაქციას კა უნდა სცოდნო-
და, რომ ჩევნი საზოგადოება ყოველივე ნაშთს ამ
თვალისაზრისით უყურებს და კიდევაც იმისთვის არ
მოურთავს მგოსნის საფლავი დროებითი სამყაუ-
ლოთ.

იქმარეთ ბ-ნი ეშმაკი ჭორები.

ქ. ს. საერნ. სახ. გამგეობა.

მოსალოდნელი პატივუაშული უკანასკნელი სიტევისა.

სიამოვნებით ვეთანხმები ბ. ეშმაკის წინადაღე-
ბის სამედიატორო სასამართლოს შესახებ და ჩევ-
ნის მხრით ვასახელებთ იმ მოლობზონს, რომელსაც
აბარით ი. პავჭავაძის საფლავის მოვლა.

ამასთანავე სპირილო შირიმოდენ შევეხოთ ბ-ნი
ეშმაკის უგბილო ობუნჯობას ძაკაის თხზულებათა
გამოცემის შესახებ. აშერაა მგოსნის ნაწარმოებთა
პირველ ტომში უნდა დაიბეჭდოს პოეტის ნაწარ-
მოები და არა სამედიატორო სასამართლოთა და-
გრინილებანი. ამასთან ერთად შეიძლება იმ ტომის
გამოცემის დროის ათი გამგეობა გამოიცავოს და საი-
დან შევიდილია ჩევნ ეშმაკის პირობა მიიღოთ.

ქ. ს. ს. ს. გამგეობა.

მოსალოდნელი განაჩენი.

სამედიატორო სასამართლომ იქნინა რა მსჯე-
ლობა „ეშმაკის მათრახის“ თანამშრომელ ბ-ნ ეშ-
მაკის და ქ. ს. ს. ს. გამგეობის შორის მიტყდარ
დაიღიანაბის შესახებ დაადგინა:

ა) არ შეიძლება ითქვას ბ-ნი ეშმაკის მიერ
მოთავსებული წერილი „სასიამოვნო ამბავი“ სი-
მართლებუ არ იყოს დაფუძნებული.

ბ) არ შეიძლება ითქვას, რომ პასუხი ქართულ
საისტორიო საეტნოგრაფიო საზოგადოების გამგე-
ობისა სიცრუე იყოს და არა სამართლიანობით გა-
მოწვეული.

თავმჯდომარე ნ. კალანდაძე.

მედიატორენი $\left\{ \begin{array}{l} 1 \text{ სისიკო მერკევილაძე.} \\ 2 \text{ მოლობზონი X *}. \end{array} \right.$

*) ეშმაკის მათრახის რედაქცია ამით საბოლოოთ
სპონს ამ საგანჩენე კამათს.



ეშმაკი.

ପଦ୍ମପାତ୍ର ଓ ପୂର୍ଣ୍ଣମନ୍ତ୍ରକାଳୀନ ଗାଁରୁଦ୍ଧା

— “ଏହାଙ୍କାଳ! (ପ୍ରସରଦା ଗୋ)

ଜ୍ଯେଷ୍ଠ ଶାତିଗ୍ରହ ପୂର୍ଣ୍ଣପାତ୍ର
ଅମେତାନ ହରମ ଦାରୁତାଳ
ଗୋ ରିଥିମ ପୁଣି ଗାଢାଏପା.

— ଶାତିଗ୍ରହକ ମିଲାଦିତାଗପ

ରିଥିମ ଶେର୍ବ୍ୟ ଲାହୁଶ୍ରୀର୍ବ୍ୟ
ରୁ ତୁ ହାଥି ବେଳାତିର
ରିଥିମ ରାଜାଶିଖ, ଶେର୍ବ୍ୟ ମନମହୀର୍ବ୍ୟ.

ଏହ ମାତ୍ରଗ୍ରହକ ସିଦ୍ଧାଳ୍ପୁଣ୍ୟ
ଜ୍ଯେଷ୍ଠରିନ୍ଦାନ ରାଜାଶିଖ,
କ୍ରିରୁ ପାରିଗ୍ରେ ମନ୍ତ୍ରି ବେଦି
ଏହ ମାତ୍ରଗ୍ରହକ ମିଳାନିମ ଲା,

ରାମି ପ୍ରତ୍ଯାମ ମ୍ୟାଦି ମାନରୁମ ଶେଲା
ଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟ ଦାୟିକ ଗାଢାଏଗିଲ୍ୟ,
ରିଥିମ ଶୁତ୍ର ଦାନାମନ୍ଦିନ
ଏହ ମେ କାର୍ଯ୍ୟ ପୁନବ୍ରାତ ପ୍ରସାଦିଲ୍ୟ.

ଲେଖା ରା ଗିନନ୍ଦା ଏହାର୍ଦା
ଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟ, ଶେଲାରୁତ୍ତା, ପ୍ରତ୍ଯାମ-ସିନ୍ଦଲ୍ୟ ଗାହରଦା
ଅଶ୍ରୁ, ପରିମାର୍ଦ୍ଦ ମନମାଗଲିକ୍ଷ୍ଯ,
ଦାନାମଗିଚିରଦା ରାତ୍ର ମିଶ୍ରପରିଦା.

ତୁମିପା ଘୋରିନ୍ଦା, ଶକ୍ତ୍ୟାଗିଲ୍ୟ
ରିଥିମ ଲମ୍ବିର ଗାଢାଏଗିଲ୍ୟ,
ମାରୁ ମିଳାଗରିଗି ମିଳାନ ଦାନିଦା,
ମିଳାପ ରିଥିମ ଶୈଦି ଶକ୍ତିର୍ଦୟେ.

ଏହ ଶେର୍ବ୍ୟଲା, ରାମଦର୍ଜନଗ୍ରହି
ଗାଢାଏଗିନ୍ଦା ଶ୍ରୀନିଲିଙ୍ଗ,
ତାଙ୍କ ପରିମାର୍ଦ୍ଦ ମିଳା କୁପାଦ
ତକ୍ଷର ଏମାଥି ତୁ ଶେନିଦାନି.

ମାରୁ ମାନିପ ମିଲାଦିତାଗପ

ଦା ପରିମାର୍ଦ୍ଦ ନୁ ତୁ ମାରୁତାଳ
ଦାନାମଗିଚିରଦା ରାତ୍ର ଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟରଦା?

ନୁ ତୁ ମାରୁତାଳ ଏହାର ପରିମାର୍ଦ୍ଦ
ଦାନାମଗିଚିରଦା ଏହାଙ୍କାଳ!

ଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟରତା ଶେନିଦାନ ଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟରତା
ଦାନାମଗିଚିରଦା ମିଲାନ ଏହାଙ୍କାଳରା

ମାରୁ ତାନ୍ତ୍ରୟ ମିଳ ଶେର୍ବ୍ୟଲିଙ୍ଗ
କାଶ-କାଶିମିଶ୍ରଳ ମାମିଗାନିର୍ଦ୍ଦା
ମିଳ ଶେଶିବ୍ରେ, ଏମି ମିଳାଗଲିଲିଙ୍ଗ
ଏହ ଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟର ଏହାର ଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟରଦା,

ଲାଲାଦା ଗୋ, ମିଳ ଶ୍ରେଦ଼ିତ ମ୍ୟାନ୍ୟ
ମିଳାଗଲିଲ ଶାକ୍ତିଶ ମିଳନିନିର୍ଦ୍ଦା
ଦା ମିଳ ମିଶବାର ମନନିନ୍ଦିନିବାର
ଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟନିନାମ ପ୍ରେରଣି ଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟନା.

ଏ ଲାଲାଦା, ତାନ୍ତ୍ରୟ ଶେତମ୍ଭଲିବିତ,
ଶେମାନିର୍ଦ୍ଦା ପୁଣିଲ ମିଳି,
କାଶ-କାଶିମିଶ ଗାହିଗୁଣିଲା
ଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟବାରିବା ବେଳା ତ୍ରୟିଲା.

ଲା ଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟର୍ଦୟ, ଦାନାମିରିନି,
ଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟବାରିବା ମିଳା,
ଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟନିର୍ଦ୍ଦା ବେଳା ରିଥିମ ଗନ୍ଧିବା
ଦା ତ୍ଵାଲ୍ପିବିତ ଶେମିନିର୍ଦ୍ଦା.

ଶିଖିବ୍ରେ ମାନ ଦାରାଲାଗା,
ମିଳାଦାନ ତାମ୍ଭ ଗାହିଗନ୍ଦା,
ଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟନିର୍ଦ୍ଦା ଶେର୍ବ୍ୟଲିଙ୍ଗ ପ୍ରସାଦିଲା,
ତ୍ରୟାଲା ତ୍ରୟାଲିଶ ଗମିନ୍ଦାର.

ଏହ ଶେର୍ବ୍ୟଲିଙ୍ଗ ଗାହାର୍ଯ୍ୟ
ଦା ମିଳିବ୍ରୋ ପାତ୍ରକ ଶେଲାଗ୍ରହି,
ମାନ ଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟନିର୍ଦ୍ଦା ମିଳିଲିଶ
ମିଳ ଶେତ ଶେର୍ବ୍ୟଲିଙ୍ଗ ଗାହିନ୍ଦାର.

ଲା ଏହ ଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟନିର୍ଦ୍ଦା ରିଥିମ ଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟନିର୍ଦ୍ଦା
ଦାନାମିରିଶ ରିଥିମାନିର୍ଦ୍ଦା,
ମିଳିତ ମିଳିବ୍ରୋ, ଏମି ଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟଲିଙ୍ଗ ଶାକ୍ତି
ଦ୍ୱୟାକ ପ୍ରତ୍ୟାମିନ ଶେଲିକ ବାନିର୍ଦ୍ଦା.

ଶୁଣୁନା.



დეპეშები

(მუტანის საგენტო).

ფოთი. რაღოთ ტელეგრაფის „გონველის“ უფროსი ბ-ნი „მხილავი“ მთავრი სადგურს ატყობინებს, რომ მან დაიწყო სასულიერო უწყების რევიზია და ასლო მომდგამიში სისტემატიურათ მოვალეობს სკრიაციურ ცნობებს.

სადგურ „მშევრავი“-ს უფროსი ბ-ნი „თვალთმეცია“ იტყობინება: „პატარა ფოთში ახალი სასოფლო არჩევები (ოცის თავები) ხალხსა უარცყო, რადგან ამში გურულების ბოროტ-განზრახვა—ძეველებური „თისათობა“ და ახალთაობა შეამჩნია. ის პირი, რომელიც ურჩევდა ხალხს ოცისთავები ასჩივით, მანქანით იქნა ცნობილი და იძულებული გახდა გადასახლებულიყო ქ. ფოთში“.

სადგური „დიაცი“-ს გამგე ქ-ნი „როკაპ“ გვატყობინებს: „ქ-ნი აგნტისა, რომელიც ამას წირნათ აფიციენტს გაჲვა „სამეცალინოთ“, დაბრუნდა ფოთში და შეუძლებოლობს ისევ აგნტთან მორიგებას“. —

სადგურ „თილისიმის“ უფროსი ბ-ნი „გულთმისანი“ წინამშარისეტველობს: 1) მუშის წირმოს მაღლენლები, რომელმც 2 პის ღიბულების ალგილს დაკარგვებო. 2) კოოპერატური უკანონია დაჭარებას რამდენიმე ას მანქანის იმ ნისიდან, რომლის ჩათვლით შარუან 1200 მანქანი „მოიგო“. 3) მიუხედავთ იმისა, რომ ბ-ნი ტყებალიერ თავისიდებით იცავს ვაჭართა ანტერესებს, მომავლ არჩევნებში მაინც გაშავებათ“. —

მთავრი სადგურის ცნობით: უზრნალ-ვაზეობის კოისეში მოხდა პრაბორისა და პიარია მეგაზეთეს შორის საპოზიცია ბრძოლა, რაც გამოიწვია განერ კავკ. სლოვო“-ს მეორე დღით მიღებათ. ტრანიკომედია ვერ შესდგა, მმენელები მარტო კომედით დამტკიცილდნ.

იქიდანვე. რაინდი იმდევშეიღი გასამართლების დღეს მივიდა ამანინეთ მისგანვე გალობულ

სალაქევაძის ნოვართონ და სთხოვა სისამართლოში საქონის მუსკობა, რაღვენო, ქართული უკუკელი შევლი, „დანაშაული ხაზანი-მიკატრების“ უკუკელი ქართული ნერი“. ნოვართია აძატევით იმდევშევილს დანაშაული, მარა პირობა დაადგენია, რამ შედევგში კიდვე ირ გალაბის სტრეტელი ნოვართი და თუ ვერ მოითმონის „ულვანობა“ და გალაბოს დარიგება აღარ სთხოვოს.

ქუთაისი. ახალგაზრდა ვაჟა მიხედვით იდგა-ლობრივა ქალიშვილებმაც შეადგინეს რამდენიმე გურნი დი ქურაში მომურიალ ასულოთა*). ცხადია აქ ქალ-ვაჟათ თანასწორობის საკითხთან გვაქს საქმე.

ტყელიათ ხომ არ აბიოს ქრისტიანი ანდაზა: „მორტეტი ქილი, — ერთ ქალაქიად, მორტეტი კაცი — ერთ ქალამნადო“.

ხაშური. გზათა მინისტრმა ფიცხელი განკარგულება მოახდინა: დაუყოვნებლივ გაფართოებულ იქმნას აღილებისტოფი რკინის გზის სიდეგურის პირველი კლისის დარბაზი, ვინაიდნ ის უკვე ვეღარ იტეს ხაშურის მიწატეველ ასლებაზრისას.

— დრამატული საზოგადოების გვეგობა დირექტორი გვისადან მოყოლებული მუდამ დღე სდგამს ი. გედევანიშვილის „გამუქშე“ მშევნივრად მორთულ ოცნებას. —

გარდენიშვილი.

თელავი. თელავის სტრანიკებს ლამის ორ საათზე შეტავდა მოუხდით ტელერაფის მოძებოთ. მსუბუქთ დაიჭრა ორი ბოძი. ყანალები მართულებში გმბქრალიცვენ და დეპეშით გაბარული კვენ.

— თელეველმა მგრისანში გ. ზამუკალევ გამოსცა მეტარამეტე ტომი თავის „თაზულებათა“. ბ-ნ სუკინებს განზრახვა პეტ გამოკვემა საკომისიოთ შეიძინოს, ქალალის პარკები დაკვეთის და შით „ნაწარმოებს“ უაროვ ბაზარი მოუპოვოს.

* ეს სამშეუბარო შეცდომა სრულად ბ-ნ კორექტონის მეტერება, რომელიც ვერ შენიშვნა უაღავ აღადგა ჩანარილი და „ნინი და უასული“ — „ასულოთ“ გადაამახინდა.

საჭეარება. (კარტები) ხაზეინ, თუ მიშოვი კიდო
ერთ მეშოქს...

მისა. ჰო, მოღი და ვნახოთ. მხოლოდ ღამე მოღი.
არავინ გაიგოს შენი მოსცელა იცილე.

საჭეარება. კი, ბატონი. ჩირნი ხოდიდან შევიდე?
მისა. არავინ გაიგოს, თორებმ ვარ შენს ტყაფს.

საჭეარება. კი, ბატონი, კი შენი ტირის. (გადის).

მისა. უცურეთ ამ ბებერ ქოფაქს, შევაკრება კადეც!
(მისიხედ-მოიხედავს) მეცი ვარ, მაშ რა ჯანდა-
ბაა. უფალივი საჭონლი მძევს და შუშტრე-
ბი აქეთ მეცვეწებიან. (იგინის) ხა, ხა, ხა, ხა!

დიდ უზლიკი კი ვარ ო! ის „ეშმაკის მათ-
რახის“ კორესპონდენციული ხომ მოვიმალიორე.

ორი გირვანქა შექარი სახლიდან ჩამოვარანი
და ისე მივეცი. მთომ დუქანში არ შექნდა
და მან-კაცობა გაუწევ. ის ხელა ხელში მყავს,
ის ჩემშე არაურის დღვწერს. ერთი სიტყვით

კუვეომ გაჩინსტული მძევს საჭმე. (ისმის რა-
ხუნი) ნერთვა ვან უნდა იყოს?!? (შეშინებული
მივა კარგობან) ვინა ბაძნებით?

სხა გარებან. „ოტკროი დეერ, მერახეცუ!“

მისა. ვაიმე, ეხლა კი გავები ვირთხასავით
ეს ნამდვილათ პრისტივია!

სხა. „სკორეე, ტი ნეგოდია!

მისა. ოჯ, საყარელა, ეს სულ შენი ონინბი და
მე მიხეილ ესტარი არ კუთვილვარ, თუ არ
გადაგიხალო სამაგირო, (კარს გააღებს და
შემოვლენ: მუშა აბდულა ფევილის ტომრით
ზურაბე, საყარელა, ბოქაული და ექვსი კაცი
მოწმე).

ბოჭებული. (მისას) როგორ მიჰყიდე შენ ამას ეს მე-
შოკა ფევილი?

მისა. (დაბეჭულათ) მე... მე... მე, გასპალინ პრის-
ტა, ოცი მანეთი გამოვართვი.

ბოჭებული. მართალი სთქვი, თორებმ გაგაციმბირებ,
შე ავაზაკო, შენა!

მისა. (საყვარელას თვალით ემუჭრება) მე... მე...
მოგახსენებთ... 20 მანეთი ავილე, 18-თ ნა-
ყიდია.

ბოჭებული. (აბდულას) მითხარი შენ ყველაფერი მარ-
თალი, თორებმ ხომ იცი!

აბდულა. მე, გინიაზ, ვალლა მართალი უთხარამ.
მიხაე ხაზეინ ჩემთან ფირიკაზანა გააკეთა
მე ლამე არ დაიზინას. როგორ მუშტარი მო-
ვიდა, მე უნდა ქვილი ზაილა.

მისა. არა, სტუუის გოსპიდინ პირისუა...
ბოჭებული. „მალინატ!“ (აბდულას) მას უდევინებს
მეშოქშემი რუბლი.

ბოჭებული. მართლა!

აბდულა. ვალლა, მართალი უთხარია ვინიაზ.

მისა. ტყუილი, ბატონი, ტყუილი ..

ბოჭებული. „მალინი, ია ტეპე გოვიარიუ!“

აბდულა. (მისას) მიხაე ხეზენი შენთან კა კასი არ
არის. მე როგორს დღულილი უთხარია!

ბოჭებული. (მისას) „პოვესიტ მალო ტებია მერზაცუა“!
მითხარი ჩეარი სადა გაეცი: შექარი საპონი.

მისა. მე... მე... ვინ მაცუ, ბატონი, საპონი!

აბდულა. (ბოქაულის) დღულილია, გინაზ, ზაპონი და
არია მაგასთან, შექარი და არია, მარილი,
ბრინჯი, ი სიფიქი, სულ კელაფერი არია.

მისა. (უბდებერს აბდულის) სტუუის, ბატონი, სტუუის.
ბოჭებული. „ნუ-კ იმიშემ. (სტრაუნიკები, ბოქაუ-
ლი და მოწევები თვალიორებენ და იმოაჩენენ 21 ყუას ტოლეს საპონს, ტომრვბით
ფევილს და სხვა აუარებელ გადამალულ სა-
ჭონლებს). ეს რა არის, შე რაზბონიკო, შენა?!

მისა. (იბნევა) ე... ბატონი, არ ვიცი, მე...

ბოჭებული. (სტრაუნიკებს) „ვეზიატ ეგო ვ უჩასტოვ
(სტრაუნიკებს მიჰყავთ მისა).“

აბდულა. (მისას) ვალლა, შენთან აბია კალაფერი.
შენ ჩემთან მუშის ფული არ მოსცემი. შენთან
სირსხეილი არ არის ფუ, ქართანლალა ქო-
ფოლლი.

მისა. ბატონი მე... მე...
ბოჭებული. „იდი.“

აბდულა. (მისას) მე, მე, რა მე! იტირისიტ რუბლი
ბირ მეშოქ, შენთან ნამუსი არ არის! ფუ,
დურაქ.

შეჟღანი. გაება ვირთხა მახეში. (საერთო სიცილია).
გოგია.



“ଦାଲ୍ଲାଟି” ଶବ୍ଦକିଳି ତେବୁରମ୍ବି 30 ମହିନ୍ଦିରୀ



ଶ୍ଵେତପଥକ ଶବ୍ଦ । ଶବ୍ଦକିଳି ମାଫଲିଯାର ନିର୍ଜ୍ଞମା ମନ୍ଦିରାଲୋଚିତ୍ୱଙ୍କୁ ।
ଗାନ୍ଧି । (ଗୁରୁତବପ୍ରକଳାତ) ଅରସର୍ଦ୍ଦେ, ଅରସର୍ଦ୍ଦେ, ଅରସର୍ଦ୍ଦେ ।

ଏହା ମମାରତତ୍ତ୍ଵରେ କିମ୍ବାରୀ!..

ଦାଲ୍ଲାଟି, ଦାଲ୍ଲାଟିରାଣୀ: କେବ୍ରିଣିସତ୍ୱରୀ
ଏ ରୂପରୀତ ମନ୍ଦବ୍ରଦ୍ଧିଲୋଇ?
ଏ ଆପ୍ନାବ୍ରଦ୍ଧି କେବ୍ରିନାବ,
ଶ୍ଵେତକିଳି ବାରୁଦ୍ଧିଲୋଇ,
ଏହି ମୋହିରୁର୍ଧି କିର୍ତ୍ତାବାସ,
ଏହି ପ୍ରୟାଣ ମିଳି ମୋନ୍ଦିଲୋଇ,
ଏହି ମମାରତତ୍ତ୍ଵରେ କେବ୍ରିନାବ?
ଏହି ମମାରତତ୍ତ୍ଵରେ କେବ୍ରିନାବ?

ପ୍ରୟାଣ କେବ୍ରିନିରୀ ମୁଖଲକ୍ଷ୍ୟଲୀ,
ମମାରତତ୍ତ୍ଵରୀ, ଗାମହିଦ୍ଧିଲୀ,
ମିଳି ଶ୍ରୀତପୁରୀ ଦାରାଜୀ
ଲାହିଦିଲାତ୍ରାପାତା ମପ୍ରେଲୀ,
ତୁ ପ୍ରୟାଣ ଶ୍ଵେତି ମନ୍ଦିରାରୀ,
ଶାମତବୀର ଗାମଦିନ୍ଦିଲୀ,
ଗାନ୍ଧି ମାରତତ୍ତ୍ଵରୀ ମନ୍ଦିରକ୍ଷଣ
ପ୍ରମଦ୍ଵିଲାତ ଗାମହିଦ୍ଧିଲୀ?

ଏହା, ମେ ଆମେ କେର କିମ୍ବାରୀ,
ଯେ କେ ଏହି ଶ୍ଵେତମ୍ବରରେବା!

(ତୁ ଗନ୍ଧି ଶ୍ଵେତକିଳି କିଲେପା
ଅରସର୍ଦ୍ଦେ ଲାଜ୍ଜେବିରବା) ।
ଅବ୍ଲାବ ଦାଲ୍ଲାଟିରାଣୀ । ନାର୍ଯ୍ୟରିସତ୍ୱରୀ
ମିଳିବା ମୁହିଁ ଶବ୍ଦକିଳି କିର୍ତ୍ତାବ...
(ଦା ତୁ ପ୍ରୟାଣ କେବ୍ରିନାବ
କିମ୍ବାରତତ୍ତ୍ଵରୀ କିମ୍ବାରତତ୍ତ୍ଵରୀ)

ମମାରତତ୍ତ୍ଵରୀର ଶ୍ଵେତକିଳି
ଶାମାରତତ୍ତ୍ଵରୀ ଗାମଦିନ୍ଦିଲୀ,
ମାଲ୍ଲେ ଶ୍ଵେତପ୍ରକଳା, ଗାମରାନ୍
କୁନ୍ତାକି ମନ୍ଦିରିତ୍ତବ କେବ୍ରିଲୀ,
ପ୍ରୟାଣ କେବ୍ରିଲୀ, ମେତ୍ପାଲୀ,
କେଲାତ ପ୍ରୟାଣ କାହିଁ ମେଲ୍ଲାଲୀ,
ମାରତତ୍ତ୍ଵରୀ ମେତ୍ପାଲୀ ଶବ୍ଦକିଳି,
ଦାଲ୍ଲାଟିର ମମାରତତ୍ତ୍ଵରୀ

ଶ୍ଵେତକିଳି ପ୍ରୟାଣ ଗଲ୍ଲିବା
ଶବ୍ଦକିଳି ଗାମଦିନ୍ଦିଲୀ,
କିମ୍ବାରତତ୍ତ୍ଵରୀ ଶ୍ଵେତକିଳି, ଶବ୍ଦକିଳି
କିମ୍ବାରତତ୍ତ୍ଵରୀ ଶ୍ଵେତକିଳି...
କିମ୍ବାରତତ୍ତ୍ଵରୀ କିମ୍ବାରତତ୍ତ୍ଵରୀ
କିମ୍ବାରତତ୍ତ୍ଵରୀ କିମ୍ବାରତତ୍ତ୍ଵରୀ

არ დაგვაკლდება შექარი,
პური, ერმო და ყველია.

მოდი გაეხდები ვაქარი
ნება-რთვით გამძარცველია,
იაფათ გაიდებ, თუ შემხვდა
რაიმე სასყიდელია,
მაგრამ, ვით მას, ვანც ჩემი
შუშრარი და მყიდველია.
ორია ირგვლივ ფიტბელი
შემთხვევით ჩვენი რთველია.

—

თუ ვიყო პოლიციელი
ეგ დარჩეს ხელსაყრელია...
და მიწოდონ, მექრთამე
ხარჯების ამკრებელია.
ბაზრის აგენტიც კარგია
ჩუმა-ჩუმათ გადამკვრელია,
სუკი, თევზი და სხვა ბევრი
გარნალა საკითხველია?

—

რედაქტორობა სჯობიან,
პრტყელი სიტყვების მთემელია.
თანამშრომელებიც თუ კი ჰყავს
მისქმრებ საქმის მქნელია,
ესეც კი იცის ხან და ხან,
თუ საქმე შემოექმნა,
ერთი კალმისა მოსმითა
ღვიძლ ძმითა წამკიდველია.

—

ვფიქრობ, თან ვამობ: ეს ყველა
ჩემთვის ძლიიან ძნელია,
ვარ და განვაგრძობ, ვიქნები
მუშაკი თფლის მღვრელია.
ხან და ხან გასართობთა
„მათრისის“ მხმარებელია,
გავტა და გავატკაცუნ
ნაწარები ერთობ მწველია.

—

გთხოვ მომიტეო, ეშმაკო,
ლექსი თუ კოტა გრძელია,
კიდევაც დამრჩა მძრვალი
ძვირფსი სანაცრელია

ისტორიუსად განდომა
ამბები მეთხში ძველია,
მისთვის გაფრთმდრ, რადგან და მარცხები
გახლოვან უსწავლელია. სისტემის მიერთებულია.

ან. განვითარების კარელი.

ქართველი „შევარდნები“.

პარამიდა*)



*) ეს სურათი თუმცა მერთალად გამოხატავს და ფილი-ლის სათავად-აზნაურო გიმნაზიის „შევარდნები“ სისტემის მაგრამ გლეჭდავთ ახალგაზრდა მხატვრის ჩატარებულად.

აირია მონასტერი

ტრაგედია ერთ მოქმედებათ.

(მოქმედება სწარმოებს ქ. გორში. კლუბის
დარბაზზე ხლობით გაცემილია. სკარბობენ მანი-
ლოსნები. კრება მღელვარებს. შესავალ კრებაზ
ჩასაფრებულია ცეცხლის მერქობელთა რაზმი).

პროლოგი.

ქართულ საქმეს რო დაიწყებ
გაიხედავ...
უცემ ხათა!!
საცა იყოს და არ იყოს
გამოხტება,
შევი კატა,
კუდს გამოჰქრავს და რამდენიც
არ უხმის;
აცხა! აცხა!!
არ დასტურებს თუ ის საქმე
საგრძნობლათ
არ დამარტბა.
ეშმაგი.

მომქმედნი პირი.

ქ-ნი ანასტასია.
ქ-ნი ერენე.
ქ-ნი სულიკო.
ქ-ნი მაშიკო.
ქ-ნი ანგერა.
ქ-ნი სოფიო.
ქ-ნი ცევიტი.
ქ-ნი ვერიტი.
ბ-ნი ჩიტი.
ბ-ნი შექრო.
განლილისნები, სულიანისტები, გარეშე მა-
ყურებელნი და სხვა.

ქ-ნი ანასტასია, (აღლევბული ხმით მიმართავს
სახოგადოებას). ბ-ბო! მე მინდა აქ დამსტრე სა-
ზოგადოებას გავაცნ იმ უთანხმოების ისტორიას,
რომელიც ჩიმოვარდა თავმჯდომარის და გამგეო-
ბის შორის. იყო და არა იყო რა ღოთის უკეთესი
რა იქნებოდა იყო ერთი საზოგადოება, სახელად
„მანდლონისნი“. (იშუბდა ჩიტებოლი). შეგა და შეგ

გაისმის პროტესტი: არ გვინდა გაიწეულო მისი!!).
ქნა სულიკო. (ძლიერი ესტრუქტურული), ოქენ
ვინ მოგაცა ლაპარაკის ნგაბაზ ჭრას!! ჩამოწერა დღე-
ვან დღე კრება? (გაისმის მსურვალე ტაშის გრიალი
და ცეირილი: კრება უკანონოა უკანონო!!!)

სულიკოსტება № 1. (ხელების ქნევით და მირი-
ფათინად) სად არიან ჩენი გამგეობის უკვერებით
მე მხოლოდ ორიოდ პირს ვხედავ. („უკამანდრებს“)
გამგეობა! მარა ს ცენაზე! (გამგეობა როგორც ერ-
თი კაცი ცეტრონიალური მარშით სცენაზე აღის).

სულიკოსტება № 2. ბ-ბო! მე საკირით მიმარ-
ნია, რომ კრებამ წესიერების დასაცავად თავმჯდო-
მარე აირჩიოს. მე ვასახელებ ქ-ნ ელენეს. (გაისმის
მხურივლე ტაშის ცემა).

ქნა ანასტასია. მე პროტესტს ვაუხადებ!
სულიკოსტება № 3. მე კიდევ ვასახელებ ქ-ნ
ქნენა თავლობს.

სულიკოსტება № 4. მე ჩენის მხრით ვასახელებ
ბ-ნ შექროს. თუ ის არ იმრჩიეთ, თაქ მოვიკლავ!
(იღებს რევოლუციებს და პირებს თაქს მოკეთოს,
მაგრამ იარაღს ხელიდან გამოსტრაცებენ).

სულიკოსტება № 5. (ქორეგისა შელის და ლე-
კურსა თავაშობს). კრება უკანონოა არ გვინდა
თავმჯდომარე!!.. (გაისმის ტაშის გრიალი).

ქნა ანასტასია, ბ-ბო! ვინა ხარი მის მომხრე,
რომ თავმჯდომარე აირჩიოთ? (დგებიან სუკელანი
და ისევ სხდებიან).

სულიკოსტება № 5. ბ-ბო! გთხოვთ ეხლა ჩემ
წინადაღებას უკარით ენკვი!

ქნა ანასტასია. ბ-ბო! ვინა ხარი მომხრე, თავ-
მჯდომარე არ აირჩიოთ? (დგებიან სუკელანი.
გაისმის საშინელი ხმაურობა. არ გვინდა თავმჯდო-
მარე გვინდა თავმჯდომარე აირჩიოთ! ნუ ავირ-
ჩევთ! ალლევგებისგან დარბაზში ცეცხლი წნდება.
შერიცელი რაზმი შემოდის და აქრობს.)

ქნა მაშეგ. (ნაზათ) ბ-ბო! გთხოვთ წესდების
41 მუხლს მიაქციოთ ყურადღება. (კითხულობს)
...კრება კამონიერია მაზინ, თუ მას წევრების
1/3 დაესწრება“...

ბ-ნი ჩიტი. (აღრაცებით). ბ-ბო! მე პრინციპი-
ალურად წინააღმდეგი ვარ ყოველივე წესდებისა.
სულ სხვა იქნებოდა რომ ჩენი საზოგადოება ავ-
ტორუფულური იყოს და არა ავტო კიდე ქალური.
მაშასადამე აქ ყველაფერი კანინგირია.

სულიკოსტება № 6. (გამოსტაცებს წესდებას

მანდიჯოსნები. (გაეცირვებულნ). ქა? ვინ არის
ე კოშისია? ერთი დაგვინახვეთ მაინც!!

ქ-ნი ეღვენ. ბ-ბო! გთხოვთ დაასახელოთ კო-
მისიაში ანდირიატები.

Ներքո, Այցո՞րո! Այցո՞րո! (Կյո՞շէ Շպրոյան օս
ա՛մազգին).

କ୍ଷିଣୀ ଉପ୍ରେସର୍ ଯାମାଲାନନ୍ଦ, ଡ-ଓମ୍ ଗୁଣ୍ଡାବିଦ୍ସତ୍ୱୀଳୀ,
ଯେ ଯୁଦ୍ଧର ପରିପଦ୍ଧତି... (ଅର୍ଥାତ୍ କୁମାରିଲୋକ ମହାନାନ୍ଦ-
ଲଙ୍ଘନିଲୋକଙ୍କ) ଏହିରୁଲ୍ ପିଲିଶ ସୁନ୍ଦରାଜ୍ୟରେ ନାୟକ ୫)।

დებთ, რომ თუ კიბისიაში გ-ნი შეატოვ არ იორ-
ჩიეთ, ემ საათში ან თავს მოვიკლავ, ან ყველას
დაგხილამზ. (ძრობში რევოლუციას. გაისმის პრო-
ცესტი: გააზუტეთ არ გვანდა! უმცროვ გავარღება
დაშეაჩინ. საშინელი ჩინჩოლია. სუვარეისტები
ხაჯლებს იძრობენ, ზანდილოსნები რევოლუციებს.
გამგეობის ჭერები შეიარაღებული ეკვეთებია თავ-
ში თომბარებს).

କ୍ଷ-ବ ଶ୍ଵର୍ଣ୍ଣପ୍ରା. ଲାଙ୍ଘିକିର୍ତ୍ତା!
କ୍ଷ-ବ ଶ୍ଵର୍ଣ୍ଣପ୍ରା. (ଶ୍ଵର୍ଣ୍ଣପ୍ରା କ୍ଷ-ବ ଅନୁଶ୍ରାନିତିକ୍ଷେତ୍ର ଦା
ଗୁଣଶି ହିଂସକିମ୍ବ ଲୋକାର୍ଥ). ମନ୍ତ୍ରପ୍ରା, ଶ୍ଵର୍ଣ୍ଣ ସାହିତ୍ୟାର୍ଥ!

ქნა სოფთა, (მიღის ქნ სულიერებენ და
ჩისტებმ გულში ბეჭრის). გამამარჯვს ჟერის ძეე-
ბა! მოყვდი. ზენც მაგისთან... (თითონაც თავს
დელიას. გაისმის საზარელი ისტრიერის ხმა).

სუვერენიტეტი № 5 (მთებრძონდება № 4-ს) სუ
შენი ბრალი კი შე საზოგადორ. (დაბლის გულში¹
რევოლუციას. ამ დროს დარბაზში შემოაქვთ ტყვიას
მტკრალნელები და ცუცქის მქონელი გან ქანები.
შესინებული ხალხი გარეთ გარჩდის. დარბაზში შე-
მოდიან, მოწყველების დანი და სანიტარები, რომელ-
ნიც ბრძოლის გამოხე დაწილებს, (კრიზენი).

ପ୍ରତିକାଳିକ

(8-ნი სანგანიძე ზის „მანლილოსნის“ საჩივრ
თა სწორი, ურთისონობის კიდე - სახ. ყოველ კონსისტორის“)

... მანდილოსნების კრძამი შევერინად ჩია-
რა. სამაგალითო შესერტება სუფედა. სწორებ გა-
სკერდებით ის სოლიდარობა, რომელიც სუფედ
გამჭვიბისა და მის ოგმჯდომარის შორის. ვაჟა
ქროველ ქაღბის მდლობა... დოდი მდლობა
ჩენს დეპს და დედებს. ვაჟი ჩენს „დახლებს“ ეს
არ ესიმონგნებათ, მაგრამ ჩათ ღვარებითან გული
შურის მეტს ვერისა გრძნობს. დამწრე საზოგადოე-
ბას გული ბურჭული გორელ მანდილოსნების სო-

ლიდარულ მუშაობით. ბევრს თვალთაგან კრია-
ლოსნებად ასმეული ცრემლები ჩატარებულია ..

P. S. දාන්තුවේදී සැමලුව.

۸۰

ନାଟ୍ୟଗଲ୍ପା,

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ

Յոհաննես, Յանիկը Յահաջուսան
յալով ցանցու ցմոցնախաց,
աելու մուսաց ար ցըկորու
Յահաջուսան (3) ըստոնախաց.

ფრინველები რო ბუდობენ,
და ნადირთა არის ბინა,
(საღაც გლეხმა სიცივის დრო
ხელში კულით მიირმინა).

ସାମ ଏବେତୀ ରୁନ୍ଦ ପିତରଙ୍ଗବା
ଦା ଅବ୍ୟାହବା ଏବଂ ଜ୍ଞ-ଭ୍ୟ...
ତୁମ୍ଭ ଶାରାଳୋକ ବିଶ୍ଵାସତଥିବେ
ହିତ୍ୟ ଧାରଣପରିଷଳିତ ଜ୍ଞ-ସା ଜ୍ଞ-ଭ୍ୟ.

ମେଘର୍ଷ ଯା ପ୍ରାଚୀନୀତିରେ,—
ଶାଶମ ଦା ମହିଳୀରେଣ୍ଟ,
ଗାଢାକୁଟୁଳିଲି ତନାମେଘଶ୍ୱରି—
ମିତ ମଧ୍ୟରେ ଥୁର ଦା ପ୍ରାଚୀନୀତି—

ମିଠ ଗାମିଙ୍କୁଟର୍ଜେମ୍ ଦେଇରୁଣ୍ଟ ଲାକ୍ଷେଣି
ଅଳ୍ପ କ୍ଷିମାର ଗାସାଗନ୍ତୁ,
ସିପିଆଲ୍ ହେ,
କୁମ ଗମ୍ଭେରୁବା,
ଲାକ୍ଷେଣି ଶ୍ଵରୁବା ଫଳାଲାଗନ୍ତୁ।

ତୁ କାହାରେ, କାହିନିଶାରୀ
ଏ ଗାନ୍ଧିମ୍ବୁଲୀ କିମ୍ବନିମିତା。
ଏ ଏହି ପ୍ରେଲିଶ ଦେବରୀ ଗୁଲୀ
ଏକାଟୁଲୀତା କିମ୍ବନିଶାରୀ...

ନିର୍ଣ୍ଣିଳାଦ.



სილნალის რამე-რუმე.

სარწმუნო წყაროებიდან გავიგეთ, რომ სილნალის ქალაქის თაეს, ნ. ამირხანიეს, „მაღლიერი მცხოვრებლებში“ მომავალ არჩევნებში ისევ ასახელებენ ქალაქის თავთ. ასეთი აღფრთხოებიც გამოუწვევია თვით ქალაქის თავის სიტყვის, რომელიც წარმოუზევს მასის თვეში ერთ-ერთ კურახე, სახელმძღვანი: თავის თანამშეწის არჩევის დროს. იგი ფრად ნიჭიერი კაცა და ეკროპიულად გაწვრთნილი, შეგრძელდა საკირხო ჩემი ქება, ის თვეთ მასი ნათევამი სიტყვა: „მე თქვენ ამორინიეთ, არა? მაში მე ქალაქის თავი ვარ და თქვენ კი, ხმისნებო, ჩემი ფეხებზე“) მე როგორც ვიგრძენებთ, ისე უნდა მოიკეტთ; ვისაც მე დაგვისტელებ ჩემს თნაშემშეტ, თქვენც ის უნდა მოირჩიოთ, მორჩა და ვითვიდა!“ ამ სიტყვის დიდი რაში და ვაშა გამოიწვია ფეხებში.

— ერთი სილნალი სამხედრო მიმოშელველი იწერება, რომ სილნალის უქანავის შენობის მარცხნა მხარეს დიდი მზადებაა და ამ მოკლე დროში შეიძლება რამდენ ცელილება მოხდესო.

მანდუოფილი.



უმაღლეს. თქვენი წერილი: „ვად შეგრულდენისაგან“ არ დაიბეჭდა, ვინაიდან სასმონ დადიანი, თამბლები მანდილოსანი და ცისფერ ტანისამისიანი ხომ ყველანი მეგრული ენის მცოდნენ არიან და თუ მართლაც ისეთი არასასურველი რამ უსურევს მეგრულის მცოდნეთ, ხომ თავის თავსაც იგივე შესთავაზებს.

გონიე ჭ-ია-ს. სამწუხაროთ თქვენი ლექსები ჩენენ შერჩნალს არ უდგება: გვეკელავთ მხრილდ სახელმძღვანი.

^{*)} რა თქმა უნდა გვითხველმა ეს წინადადება ისე კა არ უნდა გაიგოს, როგორც მადლიანად: თქვენ ფეხებზედაც არა მცირისართო, არამედ ისევ, როგორც ნათევამია.

მანდუოფილი.

ენერი-ს. რუსები ამგვარ კულტურულ კლასის უძრავი შემთხვევაში გრძელდება ბ-ნ ისე გრძელებებში ამდენი მელნის, ქალალდის და დროს ხარჯვა?

„შვიტირებ ფუტარს“

„ამას წინამდებარებულ გრძელებას გრძელდას ხარედ ამ დროს შეადგიონებ გბიველასას, დაკოჭლება არ აკმარეს და განებათ გაისტევოს!..“

თუ დაკოჭლება დანაშაულია, რა არის მე-დავითის კორლობა თქვენი ლექსის კოკლობასთან შედარებით.

ცერილი რედაკციას

ბ. რედაქტორო! თქვენი ურნალის 20 ნოემბრის პირველ გვერდზე მოთავსებული კარკატურა ძრიელ პროცესარულს წაგავს: ეს ერთი, — მეორე როლის ნახტ თქვენ რომ საწო-პანჩი რაუ სომებზე მჯდარიყოს, ის ხომ შედიდ ვირზე იჯდა, ამიტომაც ის ებლაც ვირ-სომებზე უნდა უგვიანოა.

როგორც გმტყობით ეტაც მორცებით ეკიდებით ჩენენ „მოკვარე“ შეზობლებს.

პატივისცემით ნიკ. კვიშინაძევ.

ჩენენ ურნალის 20 ნოემბრში მოთავსებულ კარკატურას თავისი განსაზღვრული მიზანი კჲონდა, რასაც ჩინებულია მივიღებული ის შეხებოდა განვლილ სერიობათ თაბბირს და შეუ ქართველ გლეხებზე მოჯირითე ქართველ თავად-აზნაურობას. სომხობას ჩენენ სრულიადაც არ შევეხებივართ და არ კარი მოგვიგრია სანჩისათვის. ჩენენ შეოლოდ ქართველი გლების ბედი ვეაინტერესებდა და თუ კი თქვენ მაინც და მაინც გსურდათ სანჩი ვირზე მჯდომარე გნაბათ გამოგეგზავნათ საკუთარი სურათი. ჩენენ შევრი ვეძებულ, მაგრაც ვერავერი ამის მსგაბის ქართველ გლეხობაში ვერ აღმოვიჩინეთ.

პატივისცემით ეშმაკ.

ეროვნული
გიგიულობა

განცხადება.

სახალხო სახლი.

კვირას 5 ივნისს 1916 წ.

სახალხო სახლის სტანდარტით მიერ 6.
ჯავახიშვილის მონაწილეობით წარმოდგენილი
იქნება

ერთ საღამოს ორი პიცა

I

ნინოშვილის მოთხრობიდან გაღმიყეთებული
3. ორეთელის მიერ.

ქრისტინე

ღრ. 4 მოქმ.

II

ჩამ გინასას ვერარ ნასამ

კომ. 8 მოქმ. ა. ცაგარელისა.

დასწყისი 8 ნახ. საათზე.

ადგილების ფასი 5—49 კ-მდე.

გამგე ალ. ბადრიძე.

ფოთ. მდგომარეობათა გარსულების გამო
ჩვენმა სააგენტომ თავისი რაონის თოხსავე კუთ-
ხში დაიარა განყოფილებები. კუთხის აპარატებს
ეწილება განსაკუთრებული სახელები: მაგ. პპპ-
რატი 1-ლი „გონიერი“ ჩამარა მოხულე ბ-ნ
„მინიჭავი“-ზ, რომლის მოვალეობას შეადგენს სასუ-
ლივრო უწყებაში ჩადენილ ბორიტ-მოქმედებათა
ძიება.

პპპ. 2-ლი „გონიერი“ ჩამარა მოხულე
ბ-ნ „ოფალო-მატერი“-ზ, რომელისაც ევალება ერის-
განთა და მოხულე მამაკაცთაგან ჩაფინილ ცოდვე-
ბია აღნუსხვა.

პპპ. 3-ლი „დიაცი“-ს ხელმძღვანელობა
იყისრა ქ-ნ „როკამიზ“ რომელიც ჯოჯოხეთში
განთქმულია მაძიებლობით და რომელისაც ევალება
მანდილოსანთა შორის ფარულ გინძრახვეთა დაწვ-
რილებითი გამოყლევა.

პპპ. 4-ლი „თილისა“ მიერცო დამსა-
ხურდებულ მოხულეს ბ-ნ „გულო-მისანას“, რომელიც
იწინასწარმეტყველებს დაახლოვებით ერთი თვით,
ან წლით ადრე, რაც უნდა მოხდეს მომავალში.

პატივისცემით სააგენტოს უფროსი ბუტუნა.

პ რ მ ც მ ე ს ტ ი.

ჩვენ, გურიის ფაიტნებსა, დელექტნებსა და ლინეკებზე მომუშავე ცხენები, ენერგიულ პროტესტს
უუცხადებთ ჩვენს ხელმძღვანელ მეტოვებს, რომელიც, ითასგვარ ფიზიკურ უდიერობასთან ერთად,
უზომო ზნეობრივ სატანჯველსაც გვაყენებინ.

განსაკუთრებულის ენერგიით მოვითხოვთ მოსპობილ იქმნას

ჩვენი მშობლების ცინიკური შეურაცხეობა.

შუდამ წამს გვესმის დედის გინება ამა თუ იმ მეტლისაგან, სრულიად დაუმსახურებლათ და
უშიშრებოთ.

დროა ბოლო მოედოს ამ უსამართლობას.

ერთი კოჭლი ცხენი.

საქართველო

გულ-მოკლული ეშვაკი, ღრმად დამშებრებული მორიელი, მარად ტანკულის კულტურული, ძალით მოსილი ლარი, ცრუმლ შეუშრომელი გუგული, ბედშვი ინისამე, საუკუნია დაბ-ლეჭული გოგია და ბედის უმაღური ბურუნა ულილი გულისტყვალოთ აუშებენ ნაცნობთ და მეგობართ უდროვო გარდაცვალებას დაუკიშუარი პატიდენტისა და იწერა მორის.

იუანშიპაისას

პანაშვიდები ყოველ დღე. (გარდა ორშაბათისა, სამშაბათისა, ოთხშაბათისა, ხუთშაბათისა, პარასკევისა, შაბათისა და კვირისა).

დაუყუცვნებლაც საჭიროა
უცხოურო სიცხვათა ღექსიკონი
გამოუგზავნეთ ფარადებით

ოზურგეთში: ფოსტა-ტელეგრაფის კანტორის გამგეს.

= ცუცასოდ, მოქათად! =

გასწავლით რევოლუციით სროლას

თელავის გულვარში

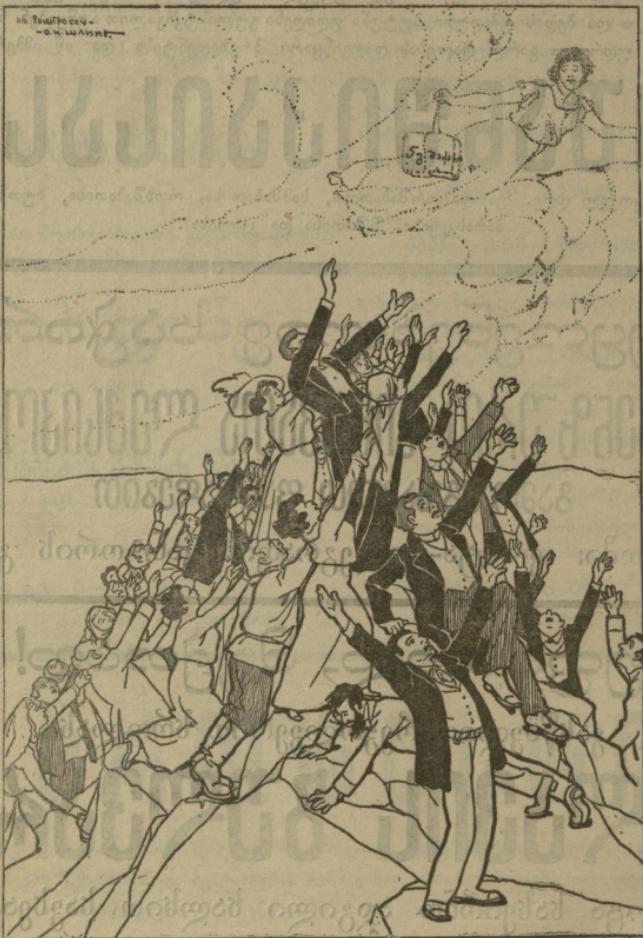
როცა სასეირნო ადგილი ხალხით სავსეა.

მკვლელობისა და დასახიჩრებისათვის

კასუს არ ვაგებო.

პატივისცემით:	ტიგრან ნარიანოვი ტუშევს გიში ვართანა.
---------------	--

ଓଡ଼ିଆରେ
ବିଜ୍ଞାନାଳ୍ପଦିତ



ମୋରୁଙ୍ଗ ମିଶନିସାକ୍ଷେନ.

ବିଜ୍ଞାନାଳ୍ପଦିତ

ନେଟ୍‌ଵାର୍ଲ୍‌ରେ କାହାକିମ୍ବାରୀରେ କାହାକିମ୍ବାରୀରେ କାହାକିମ୍ବାରୀରେ

କାହାକିମ୍ବାରୀରେ କାହାକିମ୍ବାରୀରେ

କାହାକିମ୍ବାରୀରେ କାହାକିମ୍ବାରୀରେ